



Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente
Secretaría de Estado de Medio Ambiente
Plaza de San Juan de la Cruz, s/n
28071 Madrid
Fax 91 597 59 07
Teléfono 91-597 60 62

Pablo Saavedra Inaraja
Director General de Sostenibilidad
de la Costa y del Mar

**PROLINGUA
PLATAFORMA A PROL DA DEFENSA E
PROMOCIÓN DA LINGUA GALEGA**

Madrid, 30 de junio de 2014

El pasado 18 de junio, con ocasión de una visita a Galicia se celebró un acto público de explicación de las obras que ha ejecutado el Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente para corregir los daños que los temporales de este invierno han causado en el litoral de la provincia de Pontevedra.

En la presentación de la obra de recuperación del Paseo Marítimo de Nigrán (Término Municipal de Panxón), se utilizaron unos paneles explicativos de apoyo, en los que figuraba diversa información. Si bien toda la documentación elaborada por los servicios técnicos del ministerio utilizaba correctamente los topónimos gallegos, en los paneles se incluía, para indicar la localización de todas las obras, un mapa geográfico de la provincia de Pontevedra en la que se utilizaban de forma incorrecta ciertos topónimos. Mapa que estaba expuesto pero que no se utilizó para las explicaciones técnicas sobre la obra de Nigrán ni para la posterior atención a los medios por mi parte, que ni si quiera se produjo junto a los paneles.

Aclarada esta cuestión, coincido con ustedes en que la antigüedad del mapa no es una excusa, ni tampoco que nadie fuera consciente del error. No debió utilizarse ese mapa.

Por ello, quisiera expresar mis disculpas por este desafortunado error, sobre el cual ya he dado indicaciones, para evitar que se pueda producir nuevamente. Quisiera, asimismo, trasladarles, no solo mi obligado compromiso con el cumplimiento de la legalidad lingüística, lo que conlleva el uso de la toponimia oficial, sino también mi profundo respeto por la lengua gallega, que desde este centro directivo se considera debe ser, en cuanto lengua cooficial en la Comunidad Autónoma de Galicia, objeto de especial protección.

Atentamente,